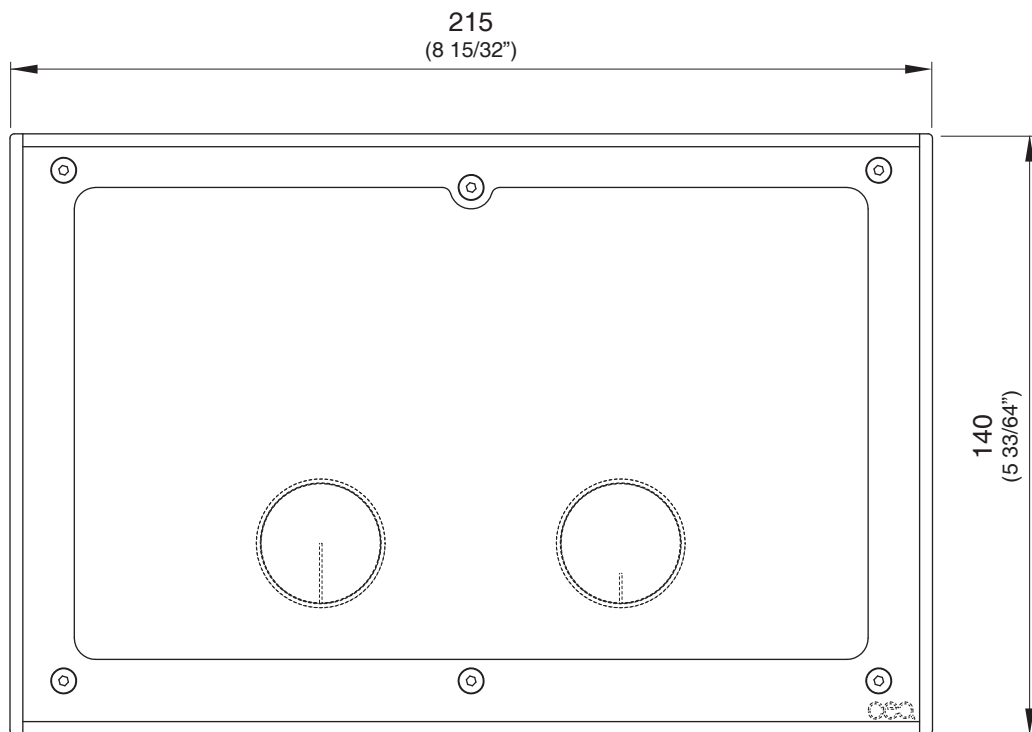
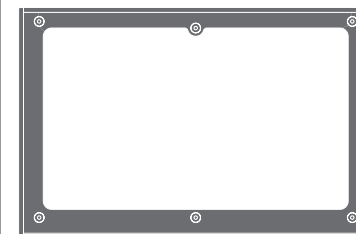


COR04_ REV15



COR04/HYDROPLATE

AISI 316L STAINLESS STEEL

Cornice distanziale con kit prolunga per placche Tece, da utilizzare se non sono state rispettate le indicazioni minime di incasso

Spacing frame with magnet extension kit for Tece plates, to be used if minimum depth instructions are not followed

DESIGN
NATALINO MALASORTI

PRODOTTI CORRELATI / RELATED PRODUCTS

PLA13 - PLA14 - PLA19 - PLA20

MANUTENZIONE / MAINTENANCE

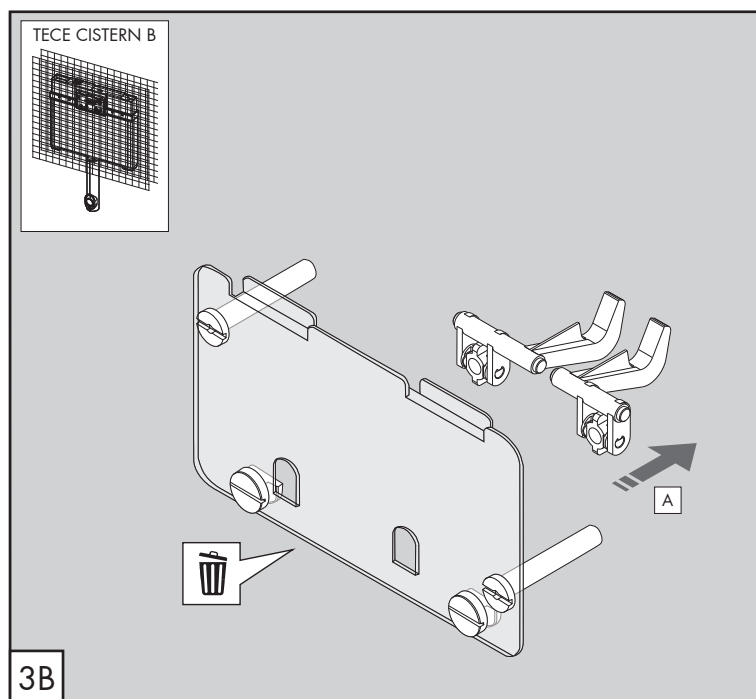
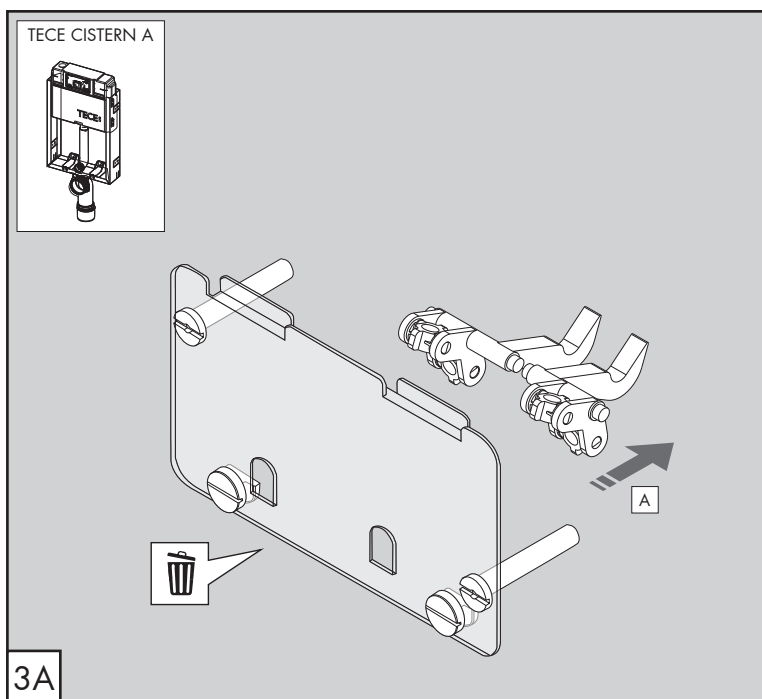
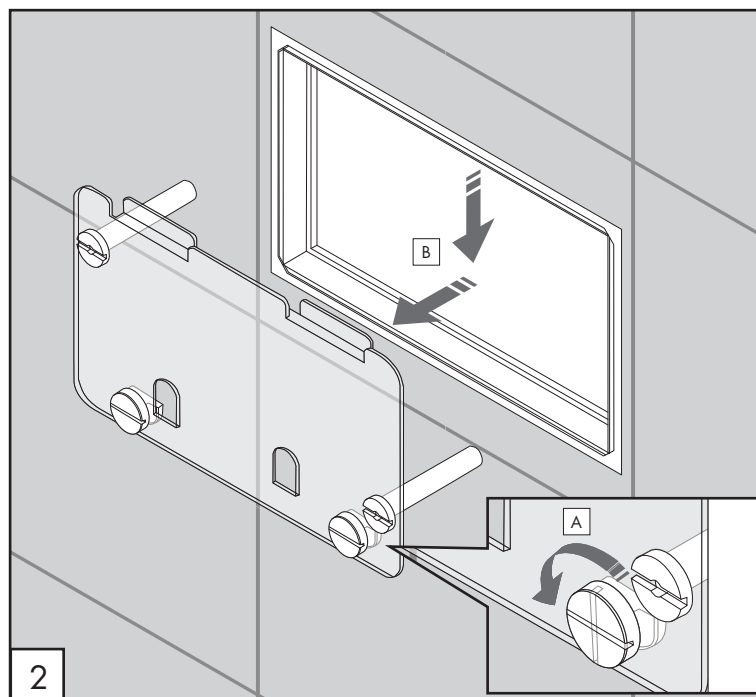
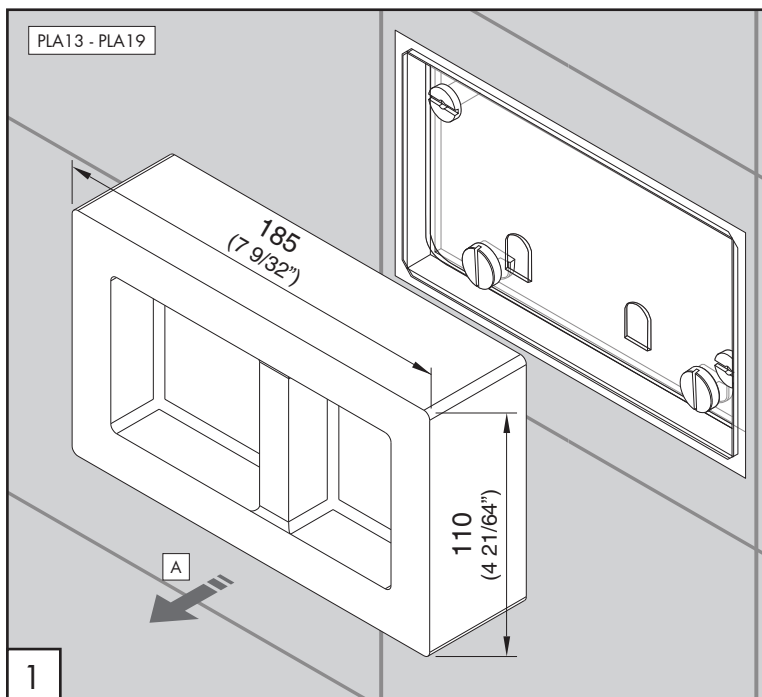
NON UTILIZZARE DO NOT USE		acido clorico e muriatico <i>cloric and muriatic acid</i>
		acido fluoridrico <i>hydrofluoric acid</i>
		ipoclorito di sodio <i>chlorine bleach</i>
UTILIZZARE TO USE		detergente a pH neutro <i>neutral pH detergent</i>

Questi disegni sono proprietà di CEADDESIGN SRL s.u. pertanto non potranno essere utilizzati e/o comunicati a terzi, anche in forma parziale, senza preventiva autorizzazione. CEADDESIGN SRL s.u. si riserva il diritto di apportare modifiche ai disegni al fine di migliorare il prodotto.

CEADDESIGN SRL s.u. has the property rights on these drawings, therefore they cannot be used and/or transferred to third party, even in partial form, without any prior authorization. Furthermore CEADDESIGN SRL s.u. reserves the right to apply any change to these drawings in order to upgrade the product.

CEA

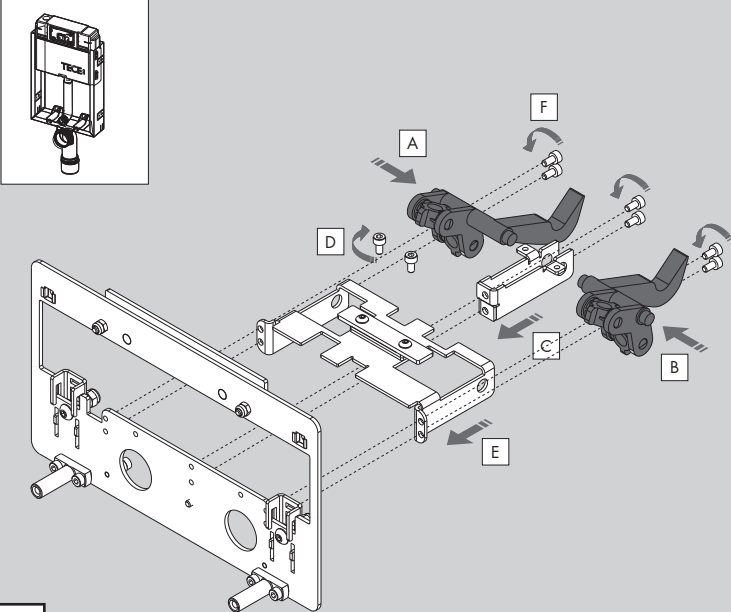
ceadesign.it



COR04_REV15

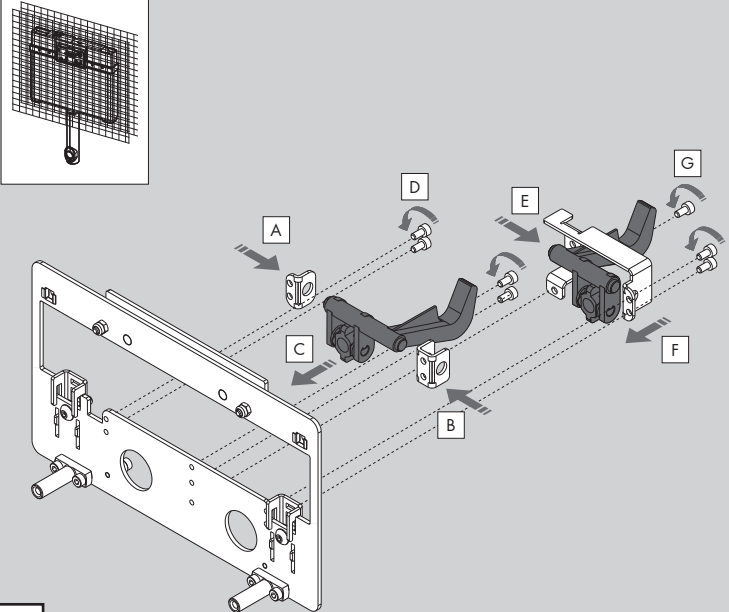
CEA

TECE CISTERN A

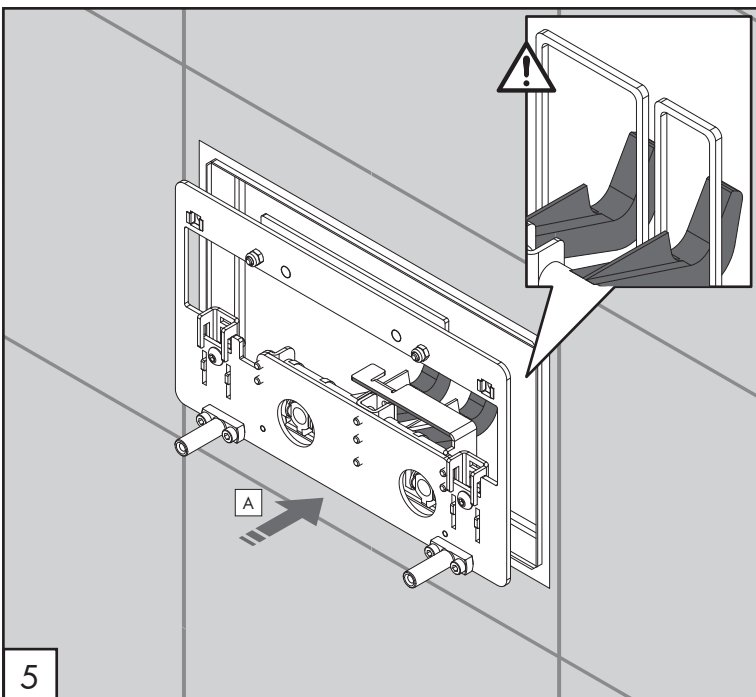


4A

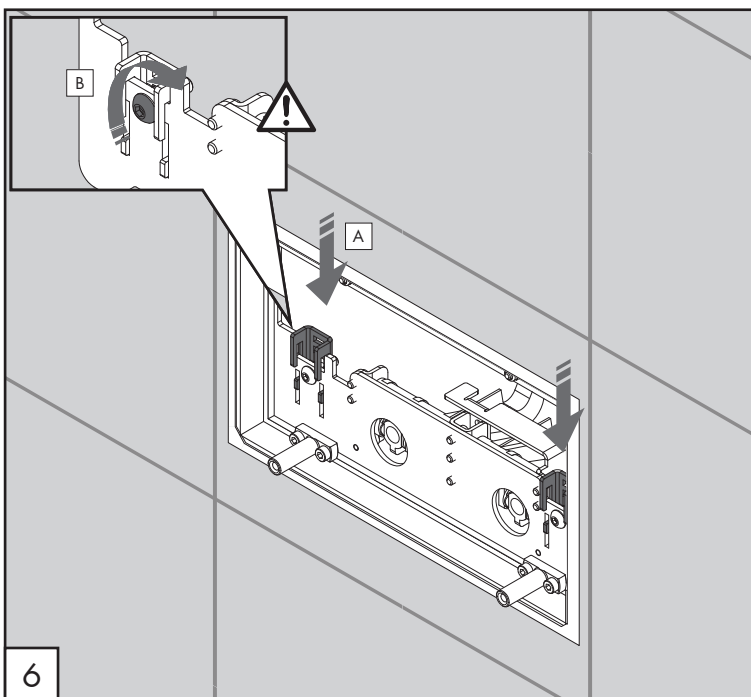
TECE CISTERN B



4B



5

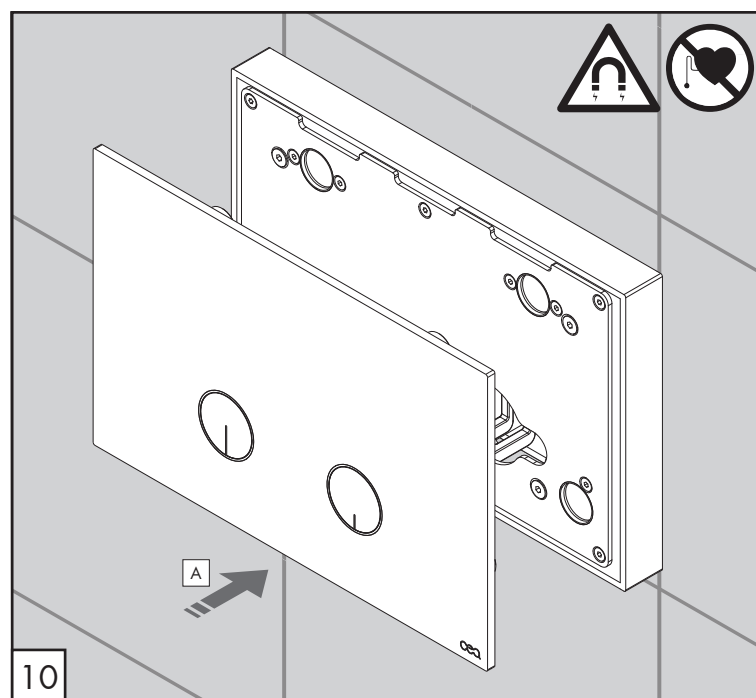
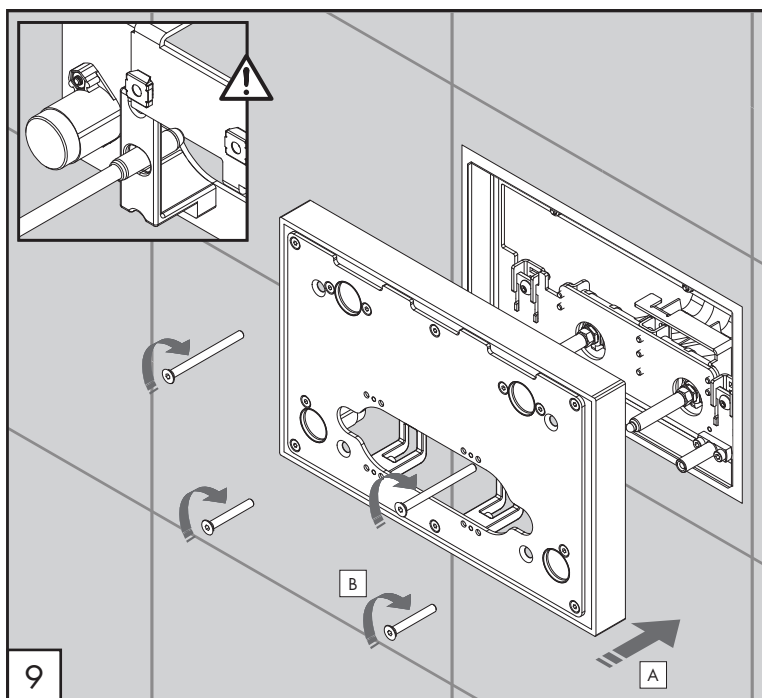
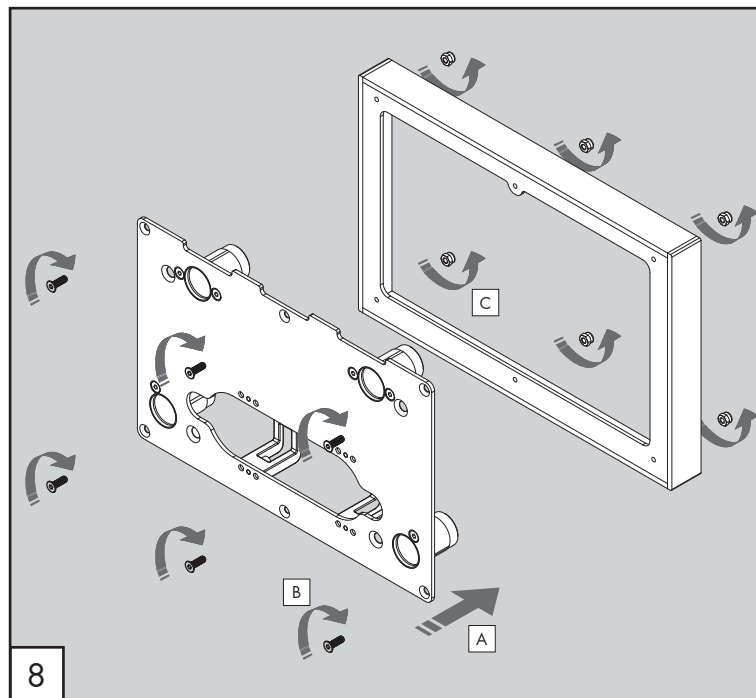
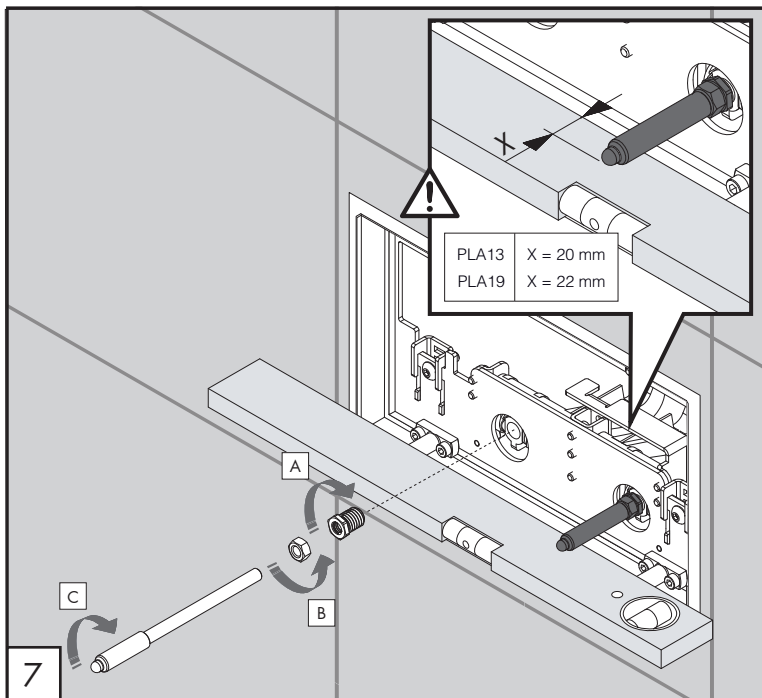


6

COR04_REV15

CEQ

ceadesign.it



CORO4_ REV15

AVVERTENZE TECNICHE

Risciacquare bene le tubazioni prima del montaggio.
I magneti possono essere pericolosi per le persone portatrici di Pace-maker o per le apparecchiature sensibili ai campi magnetici.

TECHNICAL WARNINGS

The pipes have to be rinsed thoroughly before installation.
Magnets can be harmful to pacemaker wearers or equipment sensitive to magnetic fields.

TECHNISCHE WARNUNG

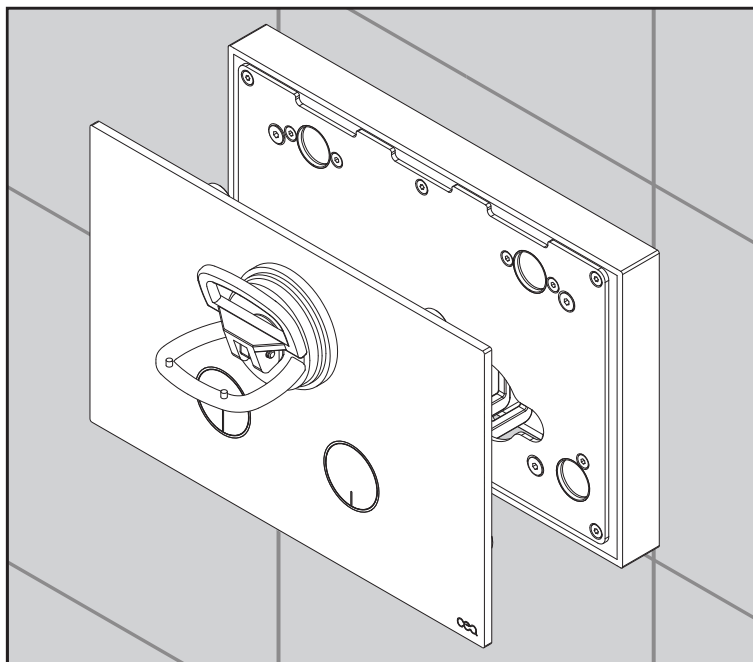
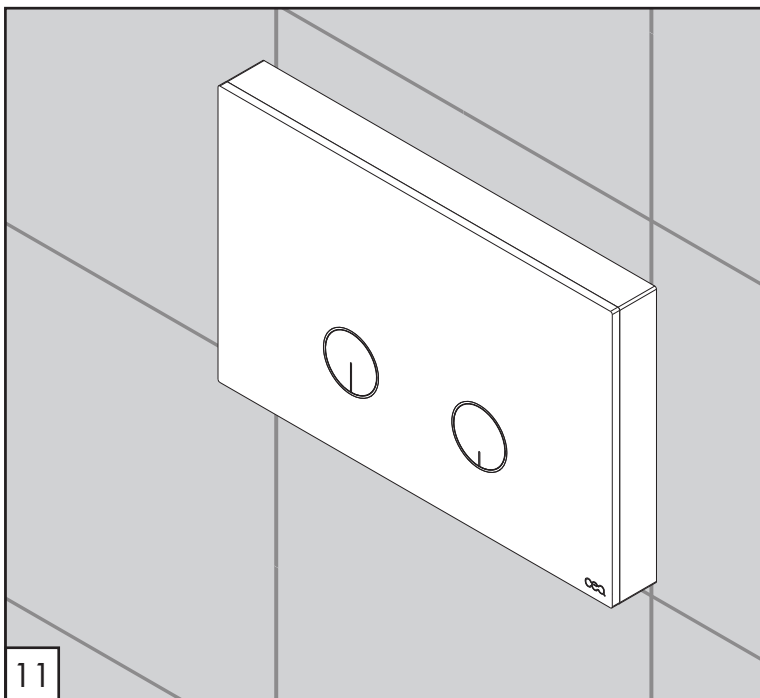
Spülen Sie die Leitungen vor dem Einbau.
Die Magnete können für Herzschrittmacherträger und gegen Magnetfelder empfindlich Apparaturen gefährlich sein.

ADVERTENCIA TÉCNICA

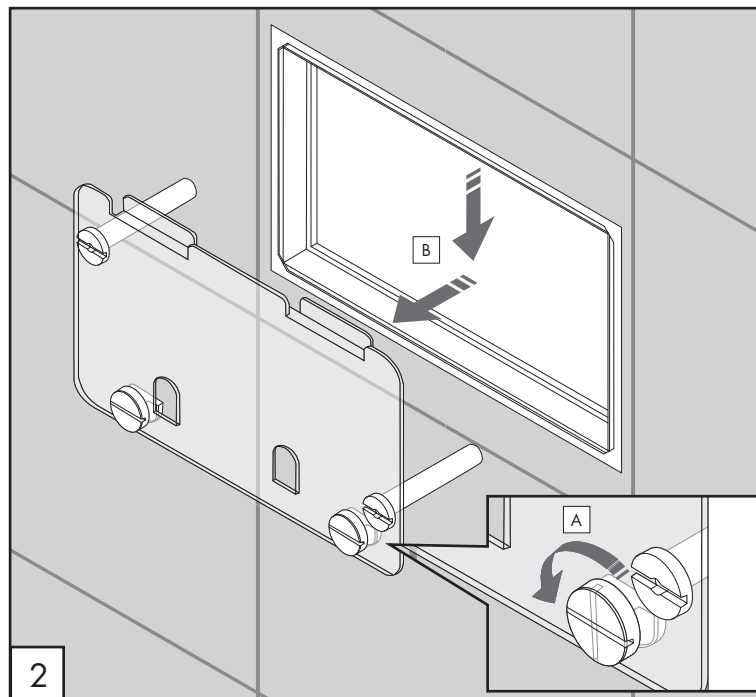
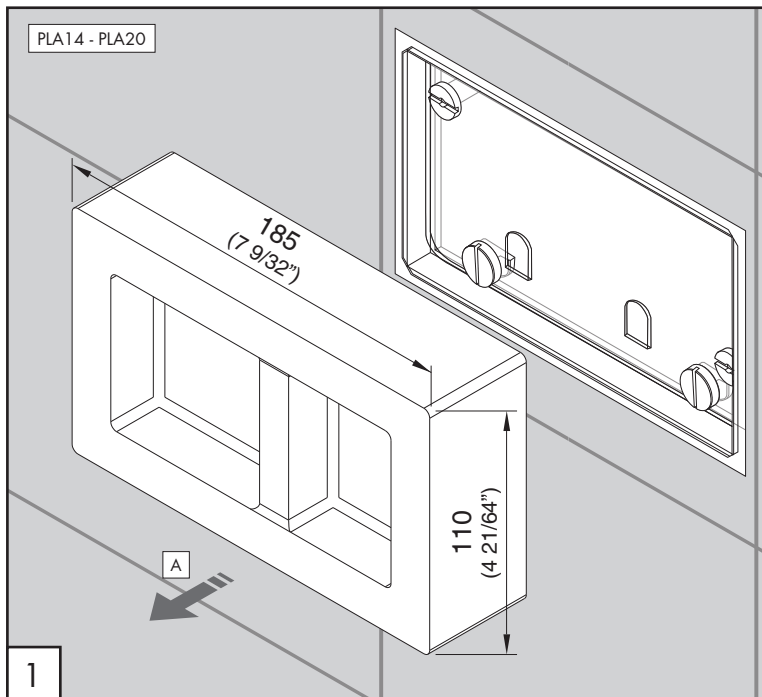
Los tubos tienen que ser enjuagados a fondo antes de la instalación.
Los imanes pueden ser peligrosos para las personas con marcapasos o para aparatos sensibles a los campos magnéticos.

ADVERTISSEMENTS TECHNIQUES

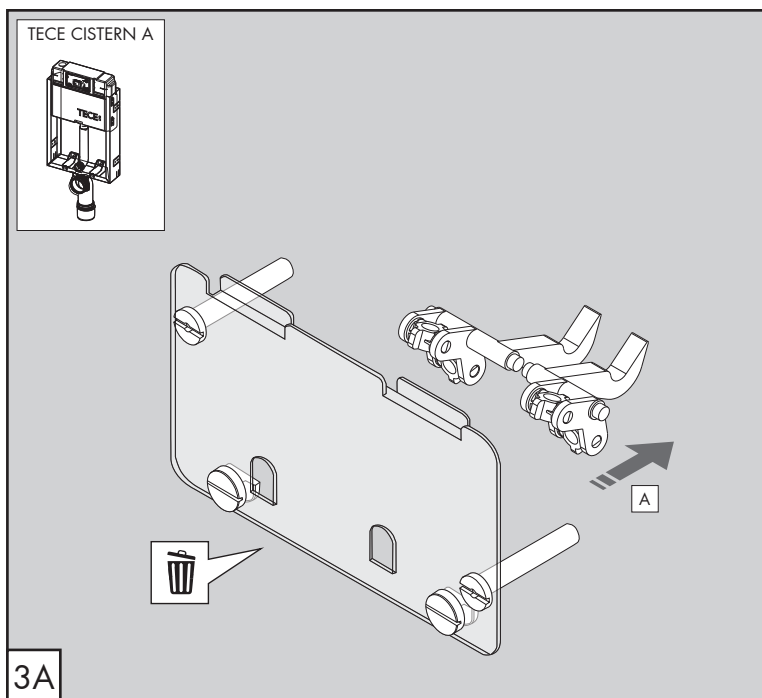
Rincer les tuyaux avant l'installation.
Les aimants peuvent être dangereux pour les personnes porteuses de Pacemakers ou pour tous les équipements sensibles aux champs magnétiques.



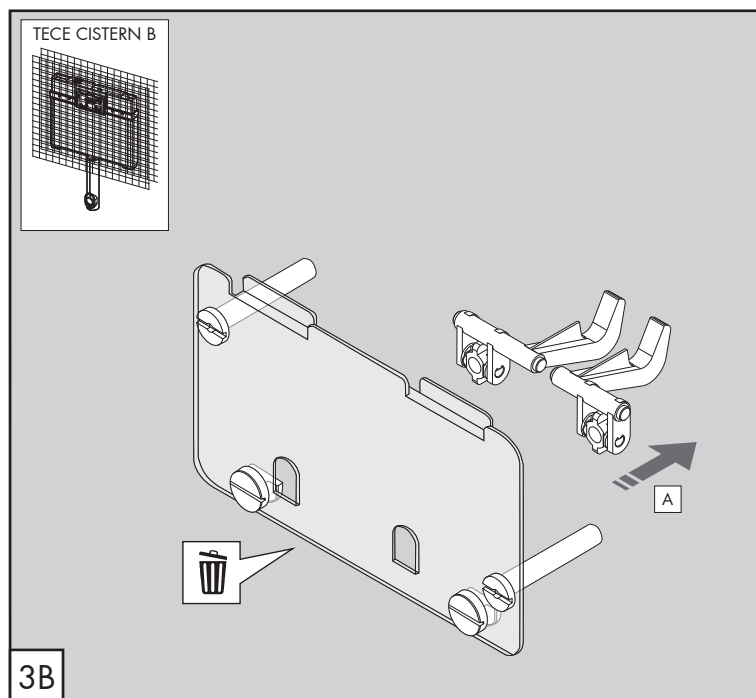
PLA14 - PLA20



TECE CISTERN A



TECE CISTERN B

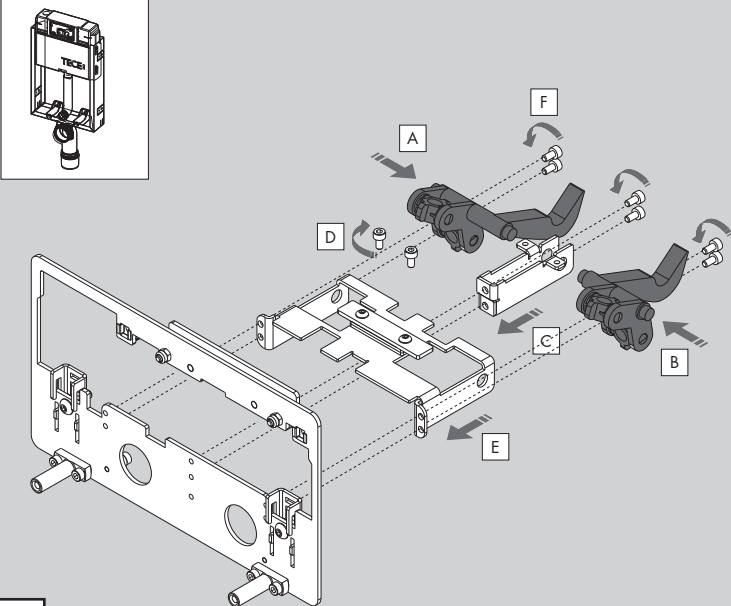


COR04_REV15

CEQ

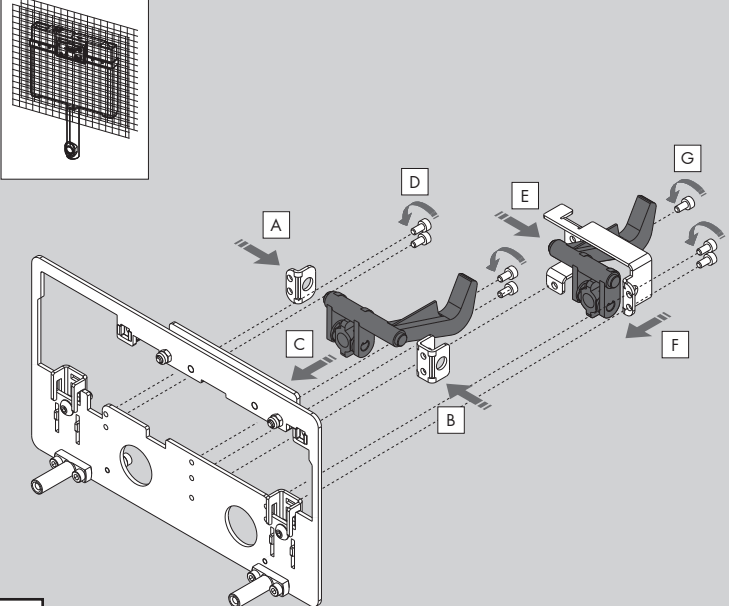
ceadesign.it

TECE CISTERN A



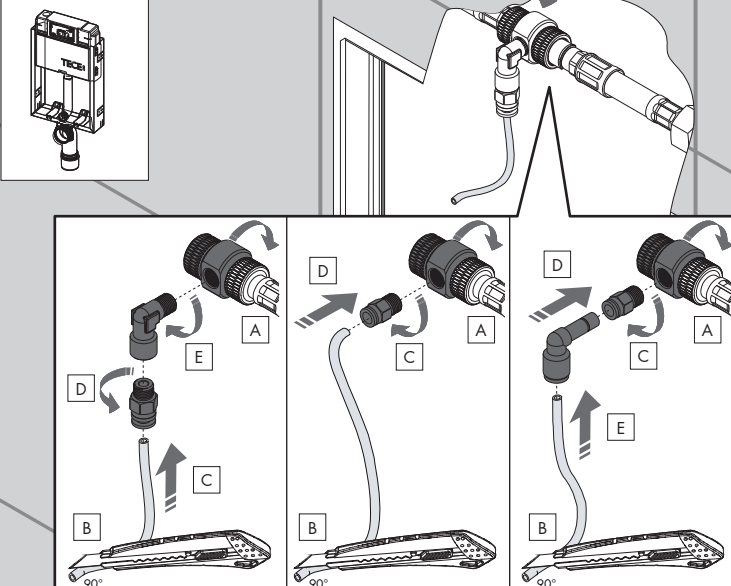
4A

TECE CISTERN B



4B

TECE CISTERN A



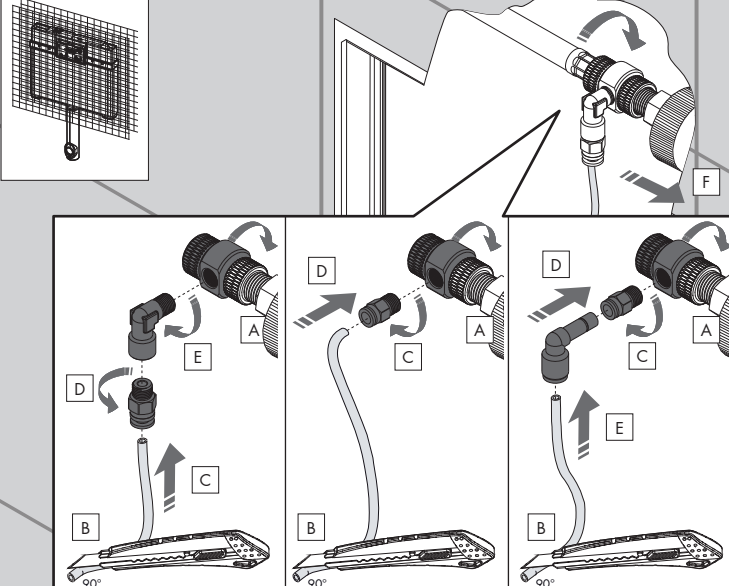
5A

OPTION 1

OPTION 2

OPTION 3

TECE CISTERN B



5B

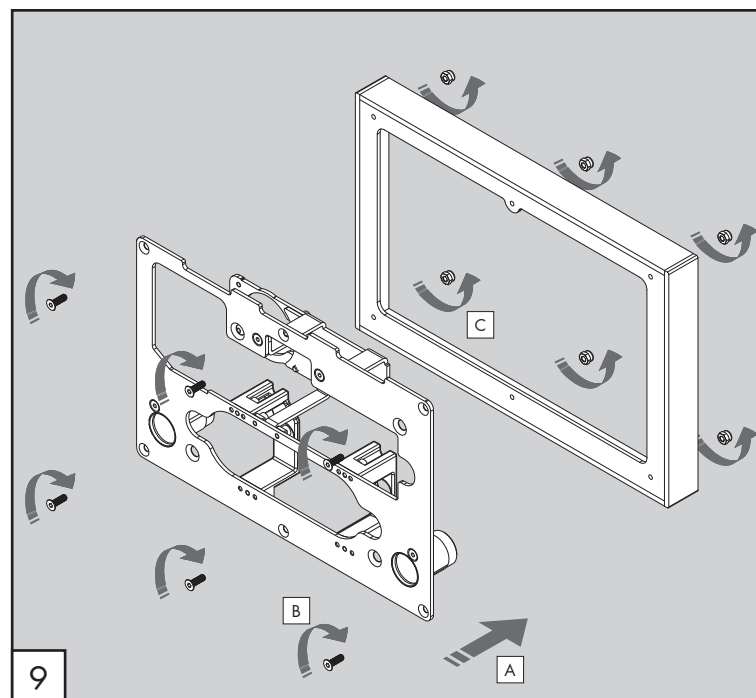
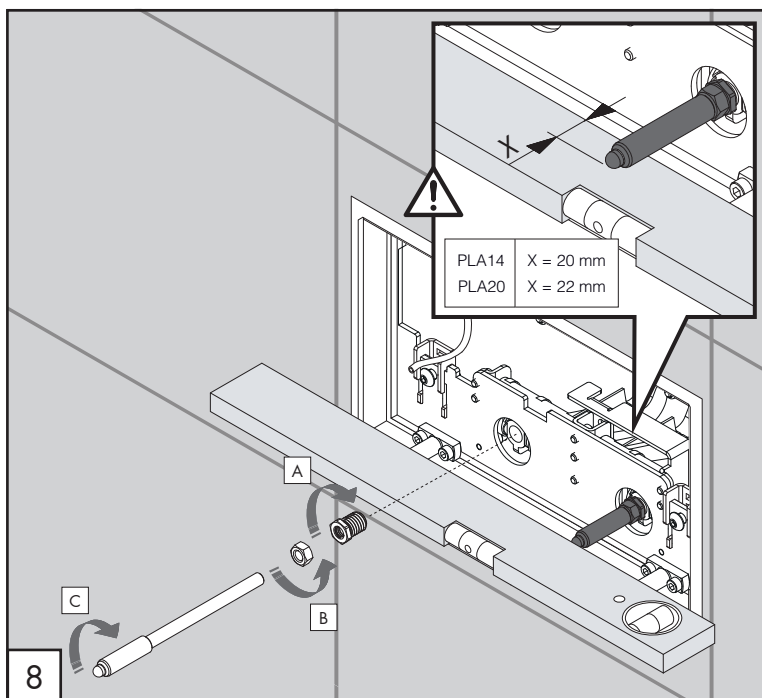
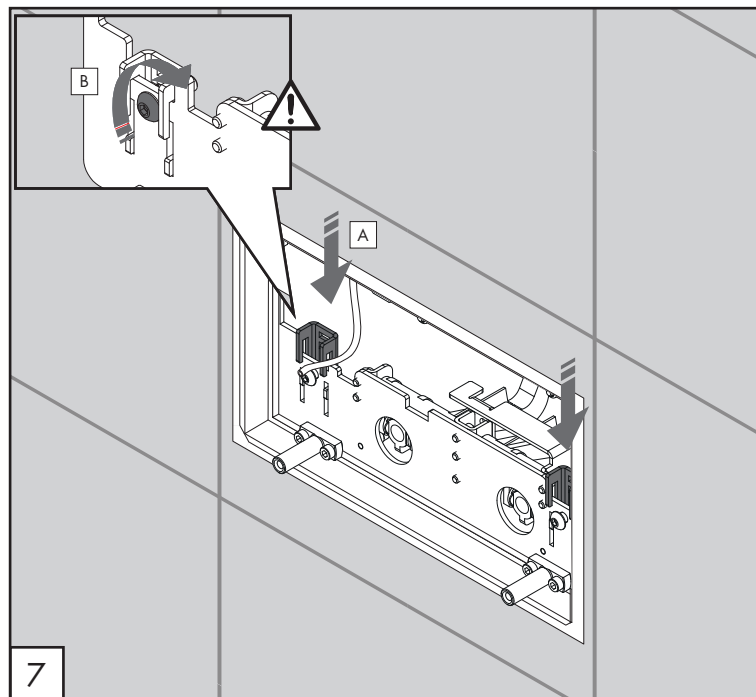
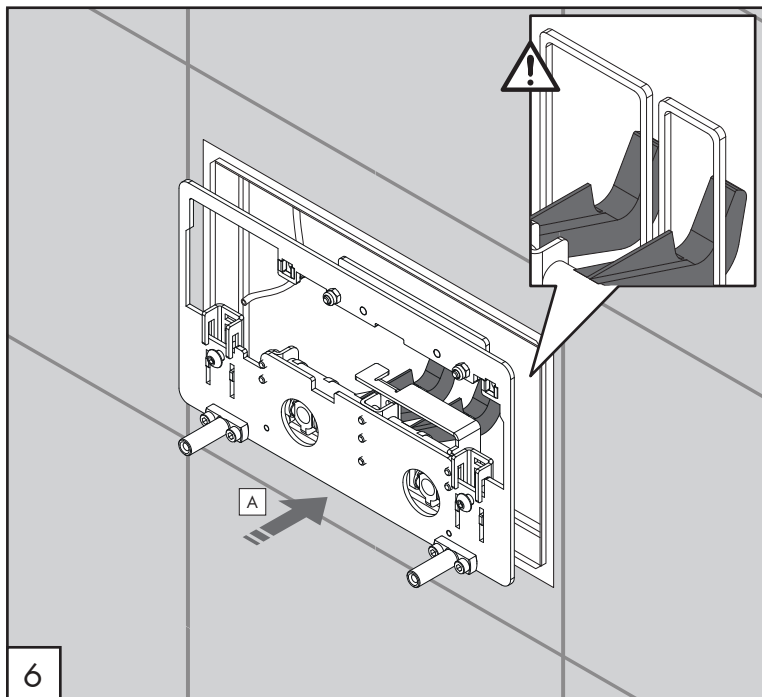
OPTION 1

OPTION 2

OPTION 3

COR04_REV15

CEA



CORO4_ REV15

AVVERTENZE TECNICHE

Risciacquare bene le tubazioni prima del montaggio.
In caso di pressioni statiche superiori a 5 bar si raccomanda l'installazione di un riduttore di pressione.
L'angolo di taglio dei tubicini deve essere di 90°.
Controllare che il tubicino sia perfettamente integro prima dell'installazione.

TECHNICAL WARNINGS

The pipes have to be rinsed thoroughly before installation. Use of a pressure reducer when static pressure is higher than 5 bar.
The tubes' cutting angle must be 90°.
Check that the tube is perfectly intact before installation.

TECHNISCHE WARNUNG

Spülen Sie die Leitungen vor dem Einbau. Wenn Wasserdruck größer als 5 bar ist, bitte reduzieren Sie den Systemdruck.
Der Winkelschnitt der Schläuche muss 90° sein.
Bitte die Integrität der Schläuche muss 90° sein.
Bitte die Integrität der Schläuche muss 90° sein.

ADVERTENCIA TÉCNICA

Los tubos tienen que ser enjuagados a fondo antes de la instalación.
En caso de presión estática mayor de 5 bar, se recomienda el uso de un adaptador de presión.
El ángulo de corte de los tubos calibrados debe ser de 90°.
Verificar que el tubo calibrado esté perfectamente integro antes de la instalación.

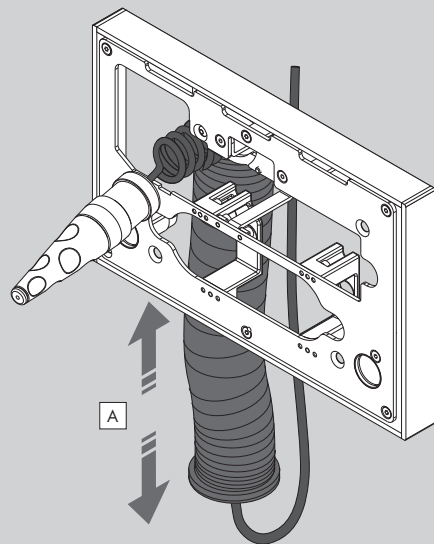
ADVERTISSEMENTS TECHNIQUES

Rincer les tuyaux avant l'installation. En cas de pressions statique de plus de 5 bar, nous vous recommandons d'installer un réducteur de pression.
L'angle de coupe des tuyaux doit être de 90°. Vérifier que le tuyaux soit parfaitement intact avant l'installation.

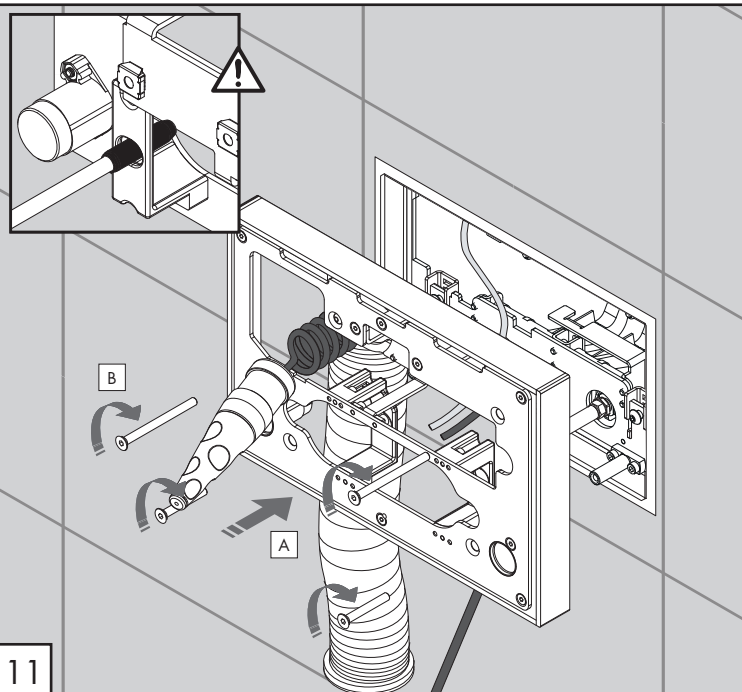
TEMPERATURA DI ESERCIZIO / WORKING TEMPERATURE

max. 65 °C
max. 149 °F

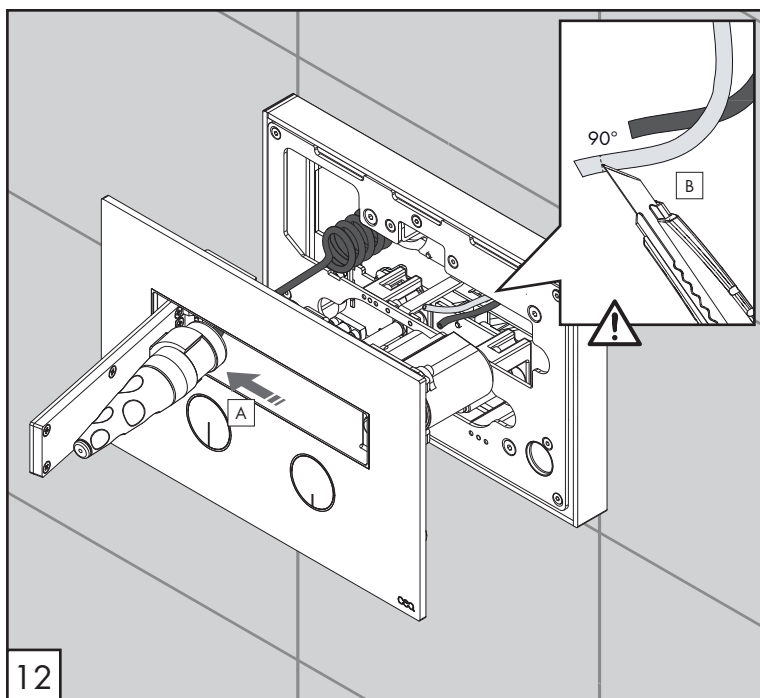
⚠ Estendere il tubo corrugato per facilitare il rientro dell'idroscopino
 Extend the corrugated tube to simplify the return of the toilet cleaner



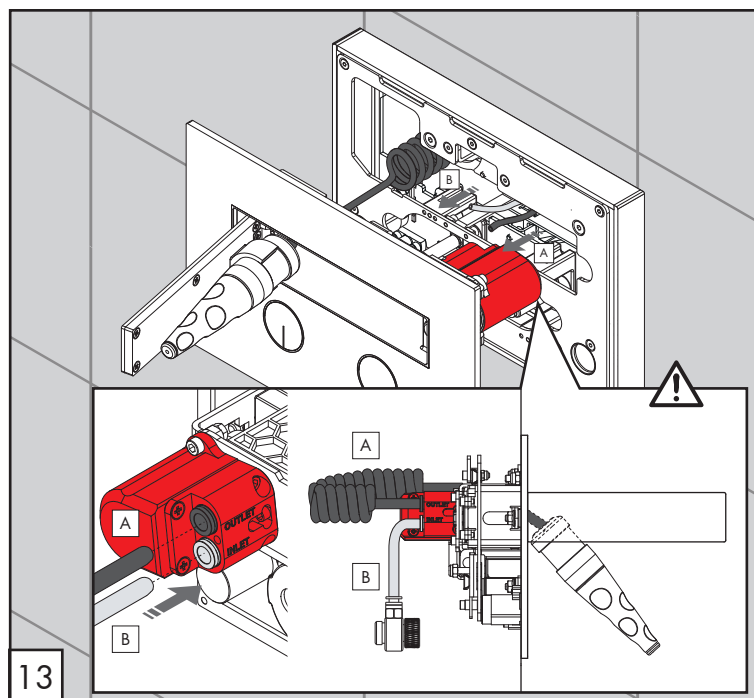
10



11



12



13

COR04

_REV15

AVVERTENZE TECNICHE

L'angolo di taglio dei tubicini deve essere di 90°.
 Controllare che il tubicino sia perfettamente integro prima dell'installazione.

TECHNICAL WARNINGS

The tubes' cutting angle must be 90°.
 Check that the tube is perfectly intact before installation.

TECHNISCHE WARNUNG

Der Winkelschnitt der Schläuche muss 90° sein.
 Bitte die Integrität des Schlauchs vor die Installation kontrollieren.

ADVERTENCIA TÉCNICA

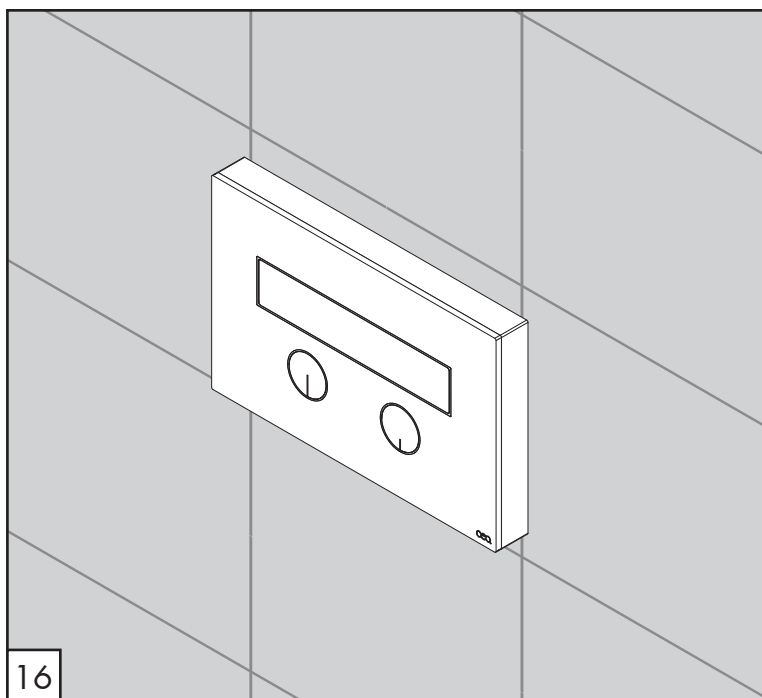
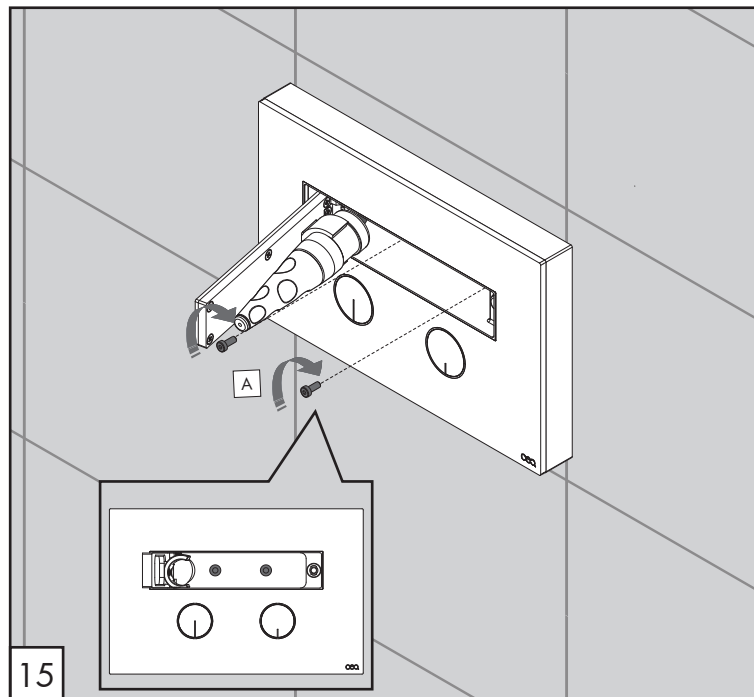
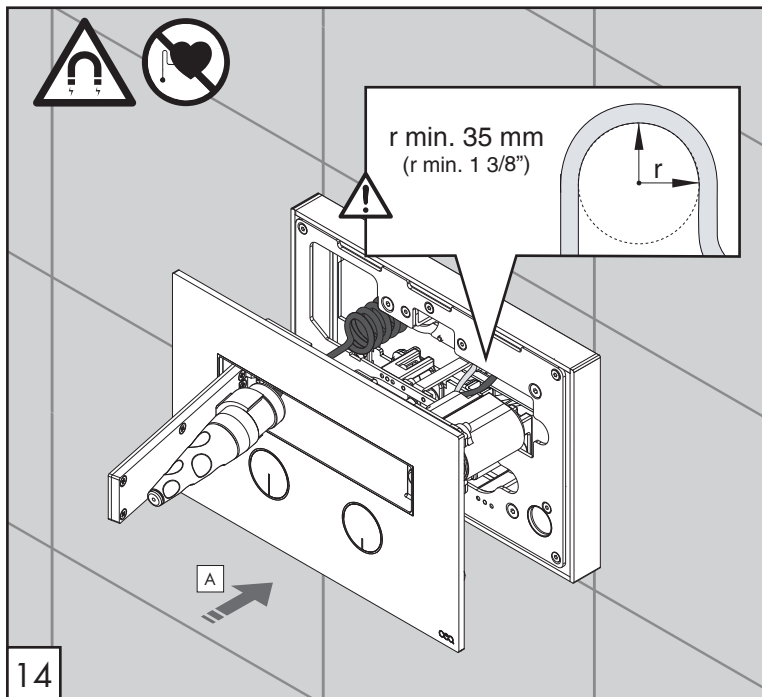
El ángulo de corte de los tubos calibrados debe ser de 90°.
 Verificar que el tubo calibrado esté perfectamente integro antes de la instalación.

ADVERTISSEMENTS TECHNIQUES

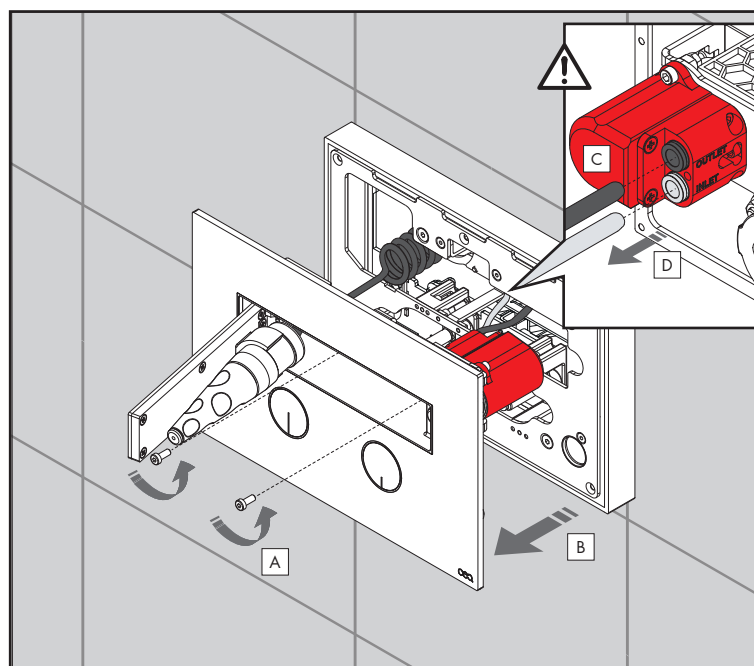
L'angle de coupe des tuyaux doit être de 90°.
 Vérifier que le tuyaux soit parfaitement intact avant l'installation.

CEQ

ceadesign.it



MANUTENZIONE / MAINTENANCE / INSTANDHALTUNG / MANUTENCIÓN / MANUTENTION



CORO4_ REV15

AVVERTENZE TECNICHE

Il raggio di curvatura dei tubicini collegati alla valvola di sicurezza non deve essere inferiore a 35 mm.
Durante l'installazione verificare che il posizionamento dei tubicini non ostacolino il movimento delle leve della cassetta di scarico.

I magneti possono essere pericolosi per le persone portatrici di Pace-maker o per le apparecchiature sensibili ai campi magnetici.

TECHNICAL WARNINGS

The radius of curvature of the tubes connected to the safety valve must not be less than 35 mm.

During installation, check that the positioning of the tubes do not hinder the movement of the cistern lever discharge.

Magnets can be harmful to pacemaker wearers or equipment sensitive to magnetic fields.

TECHNISCHE WARNUNG

Die Biegungsradius der am Ventil verbunden Schläuche muss nicht wenig als 35 mm sein.

Überprüfen Sie während der Installation die Positionierung der Röhren behindern die Bewegung der Kastenhebel nicht erfüllen.

Die Magnete können für Herzschrittmacherträger und gegen Magnetfelder empfindlich Apparaturen gefährlich sein.

ADVERTENCIA TÉCNICA

El radio de curvatura de los tubos calibrados que están conectados a la válvula no debe ser inferior a 35 mm.

Durante la instalación, compruebe que el posicionamiento de los tubos no obstaculizan el movimiento de las palancas de la cisterna de descargo.

Los imanes pueden ser peligrosos para las personas con marcapasos o para aparatos sensibles a los campos magnéticos.

ADVERTISSEMENTS TECHNIQUES

Le rayon de cintrage des tuyaux connectés à la soupape de sécurité ne doit pas être inférieur à 35 mm.

Pendant l'installation vérifier que le positionnement des tuyaux n'obstacle pas le mouvement des lèves des bâtis-supports.

Les aimants peuvent être dangereux pour les personnes porteuses de Pacemakers ou pour tous les équipements sensibles aux champs magnétiques.